

**BELGIQUE**

VRAGENLIJST N238 QUESTIONNAIRE  
September 1993

Goeieavond, u spreekt met ... van N.I.D. Wij doen momenteel een enquête over de aktualiteit in opdracht van het onafhankelijk onderzoeksbureau Dimarso. Mag ik enkele vragen stellen aan ... ?

[ENG. VRAAG EERST NAAR DE JONGSTE MANNELIJKE PERSOON UIT HET GEZIN DIE AANWEZIG IS, EN MINSTENS 15 JAAR OUD. ALS GEEN ENKEL MANNELIJK PERSOON BEREIKBAAR IS, ONDERVRAAG DAN HET OUDSTE VROUWELIJK GEZINSLID DAT AANWEZIG IS]

Bonjour, vous parlez avec ... de N.I.D. Nous réalisons actuellement une enquête concernant l'actualité pour le bureau d'étude indépendant Dimarso. Puis-je poser quelques questions à ... ?

[ENG. DEMANDEZ D'ABORD LE MEMBRE DU MENAGE MASCULIN LE PLUS JUENE, QUI EST PRESENT ET QUI A MINIMUM 15 ANS. SI AUCUNE PERSONNE MASCULINE N'EST PRESENT, INTERROGEZ LE MEMBRE DU MENAGE FEMININ LE PLUS AGE QUI EST PRESENT]

\*TEKST AGE  
\*ZEB AGE ""

\*VRAAG 50 \*KOL 21

Enquête in het Nederlands of het Frans ?

Enquête en français ou en néerlandais ?

1: Nederlands - néerlandais

2: français - Frans \*DOORG 100

\*VRAAG 51 \*KOL 22

Geslacht ?

1: MAN

2: VROUW

\*VRAAG 52 \*FORM

Mag ik uw leeftijd noteren ?

\*GET 23L2 \*MIN 15 jaar

\*VRAAG 53 \*KOL 25

\*ZTU V53 [ 1 ]

\*FILT [ V52 > 24 ] \*ZTU V53 [ 2 ]

\*FILT [ V52 > 34 ] \*ZTU V53 [ 3 ]

\*FILT [ V52 > 44 ] \*ZTU V53 [ 4 ]

\*FILT [ V52 > 54 ] \*ZTU V53 [ 5 ]

192 V51

\*NT 193 V53

\*STRAT 99

\*FILT [ V52 < 18 ] \*ZEB AGE "en u zou mogen stemmen,"

\*VRAAG 54 \*KOL 26L2

0.a. Indien u vandaag zou moeten stemmen ( \*? AGE ), voor welke partij zou u dan kiezen (wetgevende verkiezingen - Kamer) ?

(ENG. NIETS SUGGEREREN - 1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

- |                    |                                       |
|--------------------|---------------------------------------|
| 1: VLD             | /16: Andere partij (SPECIFIEER) *OPEN |
| 2: PRL             | /17: zou blanco stemmen               |
| 4: SP              | /18: zou niet gaan stemmen            |
| 5: PS              | /19: weet niet - geen antwoord        |
| 6: CVP             |                                       |
| 7: PSC             |                                       |
| 8: Volksunie       |                                       |
| 9: FDF             |                                       |
| 10: AGALEV         |                                       |
| 11: ECOLO          |                                       |
| 13: Vlaams Blok    |                                       |
| 14: Rossem         |                                       |
| 15: Front National |                                       |

\*VRAAG 56 \*KOL 28

0.b. Keurt u het beleid van de Belgische regering goed, of keurt u dit beleid af ?

- 1: keurt goed
- 2: keurt af
- 3: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 57 \*KOL 29

0.c. Keurt u het beleid van de Europese Comissie in Brussel goed, of keurt u dit beleid af ?

- 1: keurt goed
- 2: keurt af
- 3: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 1 \*KOL 30

1. Heeft u al gehoord over "de eengemaakte Europese markt, de grote Europese markt van 1993" ?

- 1: ja
- 2: neen
- 3: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 2 \*KOL 31

2. Persoonlijk, zou u zeggen dat de "eengemaakte Europese markt" sinds Januari 1993, u veel hoop geeft, een beetje hoop geeft, een beetje vrees inboezemt of veel vrees inboezemt ?

(ENG. 1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

- 1: veel hoop
- 2: een beetje hoop
- 3: een beetje vrees
- 4: veel vrees
- 5: weet niet - geen antwoord

\*FILT [ # V2 , 1 , 2 ] \*DOORG 30

\*REPT 14 \*KOL 32L14

- \*RNUM 1 : \*ZEB 1 "HET MOGELIJK ZAL ZIJN OM OVERAL IN DE EUROPESE GEMEENSCHAP TE WERKEN"
- \*RNUM 2 : \*ZEB 1 "DE PRIJZEN EN DE LEVENSDUURTE ZULLEN DALEN"
- \*RNUM 3 : \*ZEB 1 "COMMERCIELE UITWISSELINGEN GEMAKKELIJKER ZULLEN GAAN"
- \*RNUM 4 : \*ZEB 1 "WE BETER HET HOOFD ZULLEN KUNNEN BIEDEN AAN DE CONCURRENTIE VAN DE VERENIGDE STATEN EN JAPAN"
- \*RNUM 5 : \*ZEB 1 "ER MEER MOGELIJKHEDEN ZULLEN ZIJN VOOR DE ONDERNEMINGEN"
- \*RNUM 6 : \*ZEB 1 "ER MEER WERKGELEGENHEID EN MINDER WERKLOOSHEID ZAL ZIJN"
- \*RNUM 7 : \*ZEB 1 "DE PRIJZEN EN DE BELASTINGEN HETZELFDE ZULLEN ZIJN IN ALLE LANDEN VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAP"
- \*RNUM 8 : \*ZEB 1 "WE DE GROTE PROBLEMEN SAMEN BETER ZULLEN KUNNEN OPLOSSEN"
- \*RNUM 9 : \*ZEB 1 "HET ZO MOGELIJK ZAL ZIJN DE EKONOMIE WEER OP GANG TE BRENGEN EN TE VERBETEREN"
- \*RNUM 10 : \*ZEB 1 "ER MINDER SOCIALE ONGELIJKHEID ZAL ZIJN"
- \*RNUM 11 : \*ZEB 1 "ER EEN GROTERE KEUZE ZAL ZIJN VAN PRODUCTEN DIE WE KUNNEN KOPEN"
- \*RNUM 12 : \*ZEB 1 "DE RECHTEN EN DE VERPLICHTINGEN VAN WERKGEVERS EN WERKNEMERS VAN DE LANDEN VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAP BETER ZULLEN GEWAARBORGD ZIJN"
- \*RNUM 13 : \*ZEB 1 "HET VOOR DE INWONERS VAN DE VERSCHILLENDE LANDEN VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAP MOGELIJK ZAL ZIJN OM ELKAAR BETER TE LEREN KENNEN EN BEGRIJPEN"
- \*RNUM 14 : \*ZEB 1 "ZO DE VREDE IN DE EUROPESE GEMEENSCHAP ZAL GEWAARBORGD ZIJN"

\*VRAAG 3 \*KOL 1

3.a. Waarom geeft de eengemaakte Europese markt u hoop ?

Is dit, ja of neen, OMDAT " ? 1 ?

- 1: ja  
2: neen  
3: weet niet- geen antwoord

\*EREP

\*VRAAG 30

\*FILT [ # V2 , 3 , 4 ] \*DOORG 4

\*REPT 12 \*KOL 46L12

- \*RNUM 1: \*ZEB 1 "WE ONZE NATIONALE IDENTITEIT ZULLEN VERLIEZEN"  
\*RNUM 2: \*ZEB 1 "DAT ONZE TOEKOMST ONZEKER MAAKT"  
\*RNUM 3: \*ZEB 1 "BELGIE NIETS MEER TE ZEGGEN ZAL HEBBEN"  
\*RNUM 4: \*ZEB 1 "DE CONCURRENTIE TE HEVIG ZAL ZIJN"  
\*RNUM 5: \*ZEB 1 "ER MEER WERKLOOSHEID EN MINDER  
WERKGELEGENHIED ZAL ZIJN"  
\*RNUM 6: \*ZEB 1 "ER TE VEEL IMMIGRATIE IN BELGIE ZAL ZIJN"  
\*RNUM 7: \*ZEB 1 "DE PRIJZEN EN DE LEVENSDUURTE ZULLEN STIJGEN"  
\*RNUM 8: \*ZEB 1 "WE DAAR NOG NIET KLAAR VOOR ZIJN"  
\*RNUM 9: \*ZEB 1 "ER GEEN KONTROLE MEER ZAL ZIJN AAN DE GRENZEN  
OM MISDADIGERS EN DRUGS TEGEN TE HOUDEN"  
\*RNUM 10: \*ZEB 1 "WE ZULLEN MOETEN BETALEN VOOR DE ANDEREN"  
\*RNUM 11: \*ZEB 1 "ER TE VEEL VERANDERINGEN ZULLEN ZIJN"  
\*RNUM 12: \*ZEB 1 "DE RECHTEN EN DE VERPLICHTINGEN  
VAN DE WERKGEVERS EN WERKNEMERS VAN DE LANDEN VAN DE EUROPESE  
GEMEENSCHAP NIET VOLDOENDE ZULLEN GEWAARBORGD ZIJN"

\*VRAAG 31 \*KOL 1

3.b. Waarom boezemt de eengemaakte Europese markt u vrees in ?

Is dit, ja of neen, OMDAT \*? 1 ?

- 1: ja  
2: neen  
3: weet niet- geen antwoord

\*EREP

\*VRAAG 4 \*KOL 58

4. Heeft u persoonlijk al veranderingen gemerkt sinds het bestaan van de eengemaakte Europese markt, dus vanaf 1 januari 1993 ?

Indien ja, waren deze veranderingen, in zijn geheel genomen, eerder positief of eerder negatief ?

(ENG. LEES ALLE ANTWOORDMOGELIJKHEDEN VOOR  
1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

- 1: neen, geen veranderingen  
2: ja, eerder positieve veranderingen  
3: ja, eerder negatieve veranderingen  
4: ENG. NIET VOORLEZEN :  
ja, veranderingen die niet bepaald positief zijn maar ook  
niet bepaald negatief  
5: ENG. NIET VOORLEZEN :  
weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 5 \*KOL 59

5.a. In zijn geheel genomen, denkt u dat de eengemaakte Europese markt eerder voordelen of eerder nadelen meebrengt voor België ?

(ENG. NIETS SUGGEREREN - 1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

- 1: eerder voordelen  
2: eerder nadelen  
3: even veel voordelen als nadelen  
4: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 59 \*KOL 60

5.b. En voor u persoonlijk, denkt u dat de eengemaakte Europese markt eerder voordelen of eerder nadelen meebrengt ?

(ENG. NIETS SUGGEREREN - 1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

- 1: eerder voordelen
- 2: eerder nadelen
- 3: even veel voordelen als nadelen
- 4: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 6 \*KOL 61

6. Denkt u dat de burgers van de landen van de Europese gemeenschap zich vandaag overal binnen de Europese gemeenschap vrij mogen bewegen en vestigen ?

- 1: ja
- 2: neen
- 3: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 7 \*KOL 62

7. Sommige mensen zeggen dat, zolang het vrij verkeer van de Europese burgers niet gewaarborgd is, Europa niet echt verenigd is. Gaat u met deze uitspraak helemaal akkoord, eerder akkoord, eerder niet akkoord, of helemaal niet akkoord ?

(ENG. 1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

- 1: helemaal akkoord
- 2: eerder akkoord
- 3: eerder niet akkoord
- 4: helemaal niet akkoord
- 5: ENG. NIET VOORLEZEN :  
weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 8 \*KOL 63

8.a. Bent u sinds 1 januari van dit jaar naar het buitenland geweest, hetzij voor vakantie, hetzij voor zaken of voor een andere reden, of niet ?

- 1: ja
- 2: neen \*DOORG 9
- 3: weet niet - geen antwoord \*DOORG 9

\*VRAAG 80 \*KOL 64

8.b. Bent u, sinds 1 januari 1993, per trein of met de auto, langs één of meerdere grenzen tussen 2 staten van de Europese gemeenschap gepasseerd ?

- 1: ja
- 2: neen \*DOORG 9
- 3: weet niet - geen antwoord \*DOORG 9

\*VRAAG 81 \*KOL 65L12 \*MV

8.c. Welke grenzen tussen twee landen van de Europese gemeenschap heeft u op die manier, met de trein of de auto, gepasseerd sinds 1 januari 1993 ? De grenzen van ... ?

(ENG. LEES EEN VOOR EEN VOOR - MEERDERE ANTWOORDEN MOGELIJK)

- 1: België
- 2: Denemarken
- 3: Duitsland
- 4: Griekenland
- 5: Groot-Brittannië
- 6: Spanje
- 7: Frankrijk

- 8: Ierland
- 9: Italië
- 10: Luxemburg
- 11: Nederland
- 12: Portugal

\*VRAAG 82 \*KOL 77

8.d. Heeft men bij deze verplaatsing(en) met de trein of met de auto tussen twee landen van de Europese gemeenschap, uw identiteitskaart of uw paspoort gecontroleerd aan de grens, of niet ?

- 1: ja
- 2: neen \*DOORG 84
- 3: weet niet - geen antwoord \*DOORG 84

\*VRAAG 83 \*KOL 78L12 \*MV \*CK V81 W

8.e. Bij het binnenkomen van welke landen van de Europese gemeenschap heeft men uw identiteitskaart of uw paspoort gecontroleerd ?

(ENQ. LEES EEN VOOR EEN VOOR - MEERDERE ANTWOORDEN MOGELIJK)

- 1: België
- 2: Denemarken
- 3: Duitsland
- 4: Griekenland
- 5: Groot-Brittanië
- 6: Spanje
- 7: Frankrijk
- 8: Ierland
- 9: Italië
- 10: Luxemburg
- 11: Nederland
- 12: Portugal

\*VRAAG 84 \*KOL 90

8.f. Heeft men uw bagage gecontroleerd aan de grens, of niet?

- 1: ja
- 2: neen \*DOORG 9
- 3: weet niet - geen antwoord \*DOORG 9

\*VRAAG 85 \*KOL 91L12 \*MV \*CK V81 W

8.g. Bij het binnenkomen van welke landen van de Europese gemeenschap heeft men uw bagage gecontroleerd ?

(ENQ. LEES EEN VOOR EEN VOOR - MEERDERE ANTWOORDEN MOGELIJK)

- 1: België
- 2: Denemarken
- 3: Duitsland
- 4: Griekenland
- 5: Groot-Brittanië
- 6: Spanje
- 7: Frankrijk
- 8: Ierland
- 9: Italië
- 10: Luxemburg
- 11: Nederland
- 12: Portugal

\*VRAAG 9 \*KOL 103

9. Met de eengemaakte Europese markt bestaat er geen controle van goederen meer aan de grenzen, sinds 1 januari 1993. Bent u daardoor nu meer geneigd om aankopen te doen in het buitenland ?

- 1: oui
- 2: non
- 3: weet niet - geen antwoord

\*REPT 4 \*KOL 104L4

\*RNUM 1 : \*ZEB 1 "DE MOGELIJKHEID OM AANKOPEN  
TE DOEN IN HET BUITENLAND"

\*RNUM 2 : \*ZEB 1 "HET SNELLER TRANSPORT VAN GOEDEREN"  
\*RNUM 3 : \*ZEB 1 "MINDER DURE PRODUCTEN"  
\*RNUM 4 : \*ZEB 1 "EEN GROTERE KEUZE VAN PRODUCTEN"

\*VRAAG 10 \*KOL 1

10.a. Welke zijn volgens u de belangrijkste voordelen van de afschaffing van de controle van goederen aan de grenzen, sinds 1 januari 1993?  
Is dit, ja of neen, \*? 1 ?

1: ja

2: neen

3: weet niet - geen antwoord

\*EREP

\*REPT 8 \*KOL 108L8

\*RNUM 1 : \*ZEB 1 "HET RISIKO DAT DE  
VERKOOPSVOORWAARDEN NIET ALTIJD EVEN DUIDELIJK ZIJN"  
\*RNUM 2 : \*ZEB 1 "DE VEILIGHEIDSVORWAARDEN  
DIE NIET ALTIJD GERESEPTEERD WORDEN"  
\*RNUM 3 : \*ZEB 1 "DE KUALITEITSNORMEN  
DIE NIET ALTIJD GERESEPTEERD WORDEN"  
\*RNUM 4 : \*ZEB 1 "DE MOEILIKHEID OM PROBLEEMEN  
DIE ZICH KUNNEN VOORDOEN TE REGELEN"  
\*RNUM 5 : \*ZEB 1 "DE MOEILIKHEID OM BETALINGEN UIT TE VOEREN"  
\*RNUM 6 : \*ZEB 1 "DE MOEILIKHEID OM PRODUCTEN  
TE RUILEN OF TE LATEN REPAREREN"  
\*RNUM 7 : \*ZEB 1 "MOEILIKHEDEN MET DE TAAL"  
\*RNUM 8 : \*ZEB 1 "DE MOEILIKHEID OM INFORMATIE OF RAAD TE VERKRIJGEN"

\*VRAAG 20 \*KOL 1

10.b. Welke zijn volgens u de belangrijkste nadelen van de afschaffing van de controle van goederen aan de grenzen, sinds 1 januari 1993?  
Is dit, ja of neen, \*? 1 ?

1: ja

2: nee

3: weet niet - geen antwoord

\*EREP

\*VRAAG 11 \*KOL 116

Is volgens u de Europese consument volledig vrij om, wanneer hij dat wenst, beroep te doen op een verzekeraar, een architect, een reisbureau of elk ander type van dienstverlener die gevestigd is in een ander land van de Europese gemeenschap?

1: ja

2: neen

3: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 12 \*KOL 117

12. Zou u persoonlijk geïnteresseerd zijn om beroep te doen op een verzekeraar, een architect, een reisbureau of een ander type dienstverlener gevestigd in een ander land van de Europese gemeenschap?

1: ja

2: neen

3: weet niet - geen antwoord

\*REPT 3 \*KOL 118L3

\*RNUM 1 : \*ZEB 1 "DE PRIJZEN VAN DE DIENSTEN  
AANGEBODEN AAN DE CONSUMENT"  
\*RNUM 2 : \*ZEB 1 "DE KUALITEIT VAN DE DIENSTEN  
AANGEBODEN AAN DE CONSUMENT"  
\*RNUM 3 : \*ZEB 1 "DE KEUZE VAN DE DIENSTEN  
AANGEBODEN AAN DE CONSUMENT"

\*VRAAG 13 \*KOL 1

13. In België is het momenteel mogelijk om beroep te doen op een verzekeraar, een architect, een reisbureau of een ander type van dienstverlener gevestigd in een ander land van de Europese gemeenschap. Bent u van mening dat dit \*? 1 zal verhogen of verlagen ?

(ENG. LEES ALLE ANTWOORD MOGELIJKHEDEN VOOR  
1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

1: verhogen

2: verlagen

3: ENG. NIET VOORLEZEN:  
onveranderd blijven

4: ENG. NIET VOORLEZEN :  
weet niet - geen antwoord

\*EREP

\*VRAAG 14 \*KOL 121

Wat de dienstverleners in ons land betreft ( verzekeraars, architecten, reisbureaus, ...), denkt u dat de mogelijkheid om hun diensten, hun kennis, hun ervaring aan te bieden in andere landen van de Europese gemeenschap, voor hen een goede of een slechte zaak is ?

(ENG. LEES ALLE ANTWOORDMOGELIJKHEDEN VOOR  
1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

1: een goede zaak

2: een slechte zaak

3: ENG. NIET VOORLEZEN :  
noch een goede noch een slechte zaak

4: ENG. NIET VOORLEZEN :  
weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 15 \*KOL 122

15. Zal volgens u , met de eengemaakte Europese markt, de bescherming van de consumenten verbeteren of verslechteren ?

(ENG. LEES ALLE ANTWOORDMOGELIJKHEDEN VOOR  
1 ENKEL ANTWOORD MOGELIJK)

1: verbeteren

2: verslechteren

3: niet veranderen

4: ENG. NIET VOORLEZEN :  
weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 16 \*KOL 123L2

16. Hoe oud was u toen u uw voltijdse studie heeft beëindigd ?

1: 14 jaar of jonger

2: 15 jaar

3: 16 jaar

4: 17 jaar

5: 18 jaar

6: 19 jaar

7: 20 jaar

8: 21 jaar of ouder

9: studeert nog

10: weet niet - geen antwoord

\*VRAAG 17 \*GET 125L4 \*MIN 1000

17. Wat is postcode van de gemeente waarin u woont ?

\*\* Nielsen

\*VRAAG 18 \*KOL 129L8

\*MU V18 206L8

\*PAG

Dat was alles wat ik wilde vragen.  
Hartelijk dank voor de medewerking.

\*END

\*VRAAG 99

Dan heb ik geen verdere vragen meer.  
Hartelijk dank voor de medewerking.

\*ENDNS

\*VRAAG 100

\*VRAAG 151 \*KOL 22

Sexe ?

1: HOMME

2: FEMME

AG 152 \*FORM

Puis-je noter votre âge ?

\*GET 23L2 \*MIN 15 ans

\*VRAAG 153 \*KOL 25

\*ZTU V153 [ 1 ]

\*FILT [ V152 > 24 ] \*ZTU V153 [ 2 ]

\*FILT [ V152 > 34 ] \*ZTU V153 [ 3 ]

\*FILT [ V152 > 44 ] \*ZTU V153 [ 4 ]

\*FILT [ V152 > 54 ] \*ZTU V153 [ 5 ]

\*MT 192 V151

\*MT 193 V153

\*STRAT 199

\*FILT [ V152 < 18 ] \*ZEB AGE "et que vous puissiez voter,"

\*VRAAG 154 \*KOL 26L2

0. Si vous deviez voter aujourd'hui ( \*? AGE ),  
pour quel parti voteriez-vous ? (Elections législatives - Chambre) ?

(ENQ. : NE RIEN SUGGERER - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

1: VLD /16: Autre parti (ENQ. SPECIFIEZ) \*OPEN  
2: PRL /17: Voterait Blanc  
4: SP /18: Ne voterait pas  
5: PS /19: ne sait pas - sans réponse  
6: CVP  
7: PSC  
8: Volksunie  
9: FDF  
10: AGALEV  
11: ECDLO  
13: Vlaams Blok  
14: Rossem  
15: Front National

\*VRAAG 156 \*KOL 28

0b. Approuvez-vous ou désapprouvez-vous l'action du gouvernement  
belge ?

1: approuve

2: désapprouve

3: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 157 \*KOL 29

0c. Approuvez-vous ou désapprouvez-vous l'action de la Commission  
Européenne à Bruxelles ?

1: approuve

2: désapprouve

3: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 101 \*KOL 30

1. Avez-vous entendu parler du "Marché Unique Européen", du "Grand Marché Européen de 1993" ?

1: oui

2: non

3: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 102 \*KOL 31

2. Personnellement, diriez-vous que la réalisation du "Marché Unique européen", existant depuis janvier 1993, vous donne beaucoup d'espoir, un peu d'espoir, un peu de crainte ou beaucoup de crainte ?

(ENQ. UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

1: beaucoup d'espoir

2: un peu d'espoir

3: un peu de crainte

4: beaucoup de crainte

5: ne sait pas - sans réponse

\*FILT [ # V102 , 1 , 2 ] \*DOORG 130

\*REPT 14 \*KOL 32L14

\*RNUM 1 : \*ZEB 1 "IL VA ETRE POSSIBLE DE TRAVAILLER PARTOUT DANS LA COMMUNAUTE EUROPEENNE"

\*RNUM 2 : \*ZEB 1 "LES PRIX ET LE COUT DE LA VIE VONT DIMINUER"

\*RNUM 3 : \*ZEB 1 "LES ECHANGES COMMERCIAUX VONT ETRE PLUS FACILES"

\*RNUM 4 : \*ZEB 1 "ON VA POUVOIR MIEUX FAIRE FACE A LA CONCURRENCE DES ETATS-UNIS ET DU JAPON"

\*RNUM 5 : \*ZEB 1 "IL VA Y AVOIR PLUS DE POSSIBILITES POUR LES ENTREPRISES"

\*RNUM 6 : \*ZEB 1 "IL VA Y AVOIR PLUS D'EMPLOIS ET MOINS DE CHOMAGE"

\*RNUM 7 : \*ZEB 1 "LES PRIX ET LES TAXES VONT ETRE LES MEMES DANS TOUS LES ETATS MEMBRES"

\*RNUM 8 : \*ZEB 1 "ON VA POUVOIR MIEUX RESOUDRE LES GRANDS PROBLEMES ENSEMBLE"

\*RNUM 9 : \*ZEB 1 "CELA VA PERMETTRE DE RELANCER ET D'AMELIORER L'ECONOMIE"

\*RNUM 10 : \*ZEB 1 "IL VA Y AVOIR MOINS D'INEGALITES SOCIALES"

\*RNUM 11 : \*ZEB 1 "IL VA Y AVOIR UN PLUS GRAND CHOIX DANS LES PRODUITS QUE L'ON PEUT ACHETER"

\*RNUM 12 : \*ZEB 1 "LES DROITS ET LES DEVOIRS DES TRAVAILLEURS ET DES EMPLOYEURS DES PAYS MEMBRES DE LA COMMUNAUTE EUROPEENNE VONT ETRE MIEUX GARANTIS"

\*RNUM 13 : \*ZEB 1 "CELA VA PERMETTRE AUX CITOYENS DES DIFFERENTS PAYS MEMBRES DE LA COMMUNAUTE EUROPEENNE DE MIEUX SE CONNAITRE ET DE MIEUX SE COMPRENDRE"

\*RNUM 14 : \*ZEB 1 "CELA VA GARANTIR LA PAIX DANS LA COMMUNAUTE EUROPEENNE"

\*VRAAG 103 \*KOL 1

3. Pourquoi le Marché Unique européen vous donne-t-il de l'espoir ? Est-ce, parce que, oui ou non \*? 1 ?

1: oui

2: non

3: ne sait pas - sans réponse

\*EREP

\*VRAAG 130

\*FILT [ # V102 , 3 , 4 ] \*DOORG 104

\*REPT 12 \*KOL 46L12

\*RNUM 1 : \*ZEB 1 "ON VA PERDRE NOTRE IDENTITE NATIONALE"

\*RNUM 2 : \*ZEB 1 "CELA VA RENDRE NOTRE AVENIR INCERTAIN"

\*RNUM 3 : \*ZEB 1 "LA BELGIQUE N'AURA PLUS RIEN A DIRE"

- \*RNUM 4 : \*ZEB 1 "LA CONCURRENCE VA ETRE FORTE"
- \*RNUM 5 : \*ZEB 1 "IL VA Y AVOIR PLUS DE CHOMAGE ET MOINS D'EMPLOIS"
- \*RNUM 6 : \*ZEB 1 "IL VA Y AVOIR TROP D'IMMIGRATION EN BELGIQUE"
- \*RNUM 7 : \*ZEB 1 "LES PRIX ET LE COUT DE LA VIE VONT AUGMENTER"
- \*RNUM 8 : \*ZEB 1 "NOUS NE SOMMES PAS ENCORE PRETS"
- \*RNUM 9 : \*ZEB 1 "IL NE VA PLUS Y AVOIR DE CONTROLES AUX FRONTIERES POUR ARRETER LES CRIMINELS ET LA DROGUE"
- \*RNUM 10 : \*ZEB 1 "NOUS ALLONS DEVOIR PAYER POUR LES AUTRES"
- \*RNUM 11 : \*ZEB 1 "IL VA Y AVOIR TROP DE CHANGEMENTS, TROP DE BOULEVERSEMENTS"
- \*RNUM 12 : \*ZEB 1 "LES DROITS ET LES DEVOIRS DES TRAVAILLEURS ET DES EMPLOYEURS DES PAYS MEMBRES DE LA COMMUNAUTE EUROPEENNE NE VONT PAS ETRE SUFFISAMMENT GARANTIS"

\*VRAAG 131 \*KOL 1

3b. Pourquoi le Marché Unique européen vous donne-t-il de la crainte ?  
Est-ce, parce que, oui ou non \*? 1 ?

1: oui

2: non

3: ne sait pas - sans réponse

\*EREP

\*VRAAG 104 \*KOL 58

4. Vous, personnellement, avez-vous déjà remarqué des changements depuis que le Marché Unique européen existe, c'est-à-dire depuis le 1er janvier 1993 ?

(SI OUI) Dans l'ensemble, ces changements sont-ils plutôt bons ou plutôt mauvais ?

(ENQ. LIRE TOUTES LES POSSIBILITES DE REPONSES - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

1: non, pas de changements

2: oui, des changements plutôt bons

3: oui, des changements plutôt mauvais

4: ENQ. NE PAS LIRE  
oui, des changements ni spécialement bons, ni spécialement mauvais

5: ENQ. NE PAS LIRE  
ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 105 \*KOL 59

5a. Dans l'ensemble, pensez-vous que le Marché Unique apporte plus d'avantages ou plus de désavantages pour la Belgique ?

(ENQ. NE RIEN SUGGERER - 1 SEULE REPONSE POSSIBLE)

1: plus d'avantages

2: plus de désavantages

3: autant d'avantages que de désavantages

4: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 159 \*KOL 60

5b. Et pour vous personnellement, dans l'ensemble, pensez-vous que le Marché Unique apporte plus d'avantages ou plus de désavantages ?

(ENQ. NE RIEN SUGGERER - 1 SEULE REPONSE POSSIBLE)

1: plus d'avantages

2: plus de désavantages

3: autant d'avantages que de désavantages

4: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 106 \*KOL 61

6. Pensez-vous que les citoyens de tous les pays membres de la

Communauté européenne peuvent aujourd'hui circuler et s'établir librement partout dans la Communauté ?

1: oui

2: non

3: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 107 \*KOL 62

7. Certains disent que tant que la libre circulation des citoyens européens ne sera pas assurée, l'Europe ne sera pas vraiment unie. Etes-vous tout à fait d'accord, plutôt d'accord, plutôt pas d'accord ou pas du tout d'accord avec cette idée ?

(ENQ. 1 SUELE REPONSE POSSIBLE)

1: tout à fait d'accord

2: plutôt d'accord

3: plutôt pas d'accord

4: pas du tout d'accord

5: ENQ. NE PAS LIRE  
ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 108 \*KOL 63

8a. Depuis le 1er janvier de cette année, êtes-vous ou non parti à l'étranger, que ce soit pour des vacances, pour des affaires ou pour toutes autres raisons ?

1: oui

2: non \*DOORG 109

3: ne sait pas - sans réponse \*DOORG 109

\*VRAAG 180 \*KOL 64

8b. Depuis le 1er janvier 1993, avez-vous, en train, par la route, passé une ou plusieurs frontière(s) entre deux Etats membres de la Communauté européenne ?

1: oui

2: non \*DOORG 109

3: ne sait pas - sans réponse \*DOORG 109

AAG 181 \*KOL 65L12 \*MV

8c. Quelles frontières entre deux pays de la Communauté Européenne avez-vous ainsi passées, en train ou par la route, depuis le 1er janvier 1993 ? Etait-ce la frontière de ... ?

(ENQ. LIRE UN A UN - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)

1: Belgique

2: Danemark

3: Allemagne

4: Grèce

5: Grande-Bretagne

6: Espagne

7: France

8: Irlande

9: Italie

10: Luxembourg

11: Pays Bas

12: Portugal

\*VRAAG 182 \*KOL 77

8d. Lors de ce(s) déplacement(s) en train ou par la route, entre deux pays de la Communauté européenne, a-t-on oui ou non contrôlé votre carte d'identité ou votre passeport à la frontière ?

1: oui

2: non \*DOORG 184

3: ne sait pas - sans réponse \*DOORG 184

\*VRAAG 183 \*KOL 78L12 \*MV \*CK V181 W

8e. A l'entrée de quel(s) pays de la Communauté européenne a-t-on contrôlé votre carte d'identité ou votre passeport ?  
Était-ce en/au .... ?

(ENG. LIRE UN A UN - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)

- 1: Belgique
- 2: Danemark
- 3: Allemagne
- 4: Grèce
- 5: Grande-Bretagne
- 6: Espagne
- 7: France
- 8: Irlande
- 9: Italie
- 10: Luxembourg
- 11: Pays Bas
- 12: Portugal

\*VRAAG 184 \*KOL 90

8f. Et a-t-on, oui ou non, contrôlé vos bagages à la frontière ?

- 1: oui
- 2: non \*DOORG 109
- 3: ne sait pas - sans réponse \*DOORG 109

\*VRAAG 185 \*KOL 91L12 \*MV \*CK V181 W

8g. A l'entrée de quel(s) pays de la Communauté européenne a-t-on contrôlé vos bagages ?  
Était-ce en/au .... ?

(ENG. LIRE UN A UN - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)

- 1: Belgique
- 2: Danemark
- 3: Allemagne
- 4: Grèce
- 5: Grande-Bretagne
- 6: Espagne
- 7: France
- 8: Irlande
- 9: Italie
- 10: Luxembourg
- 11: Pays Bas
- 12: Portugal

\*VRAAG 109 \*KOL 103

9. Avec le Marché Unique européen, il n'existe plus de contrôles aux frontières sur les marchandises, depuis le 1er janvier 1993. Est-ce qu'à présent, vous allez être plus tenté d'effectuer des achats à l'étranger ?

- 1: oui
- 2: non
- 3: ne sait pas - sans réponse

\*REPT 4 \*KOL 104L4

- \*RNUM 1 : \*ZEB 1 "LA POSSIBILITE D'ACHETER A L'ETRANGER"
- \*RNUM 2 : \*ZEB 1 "DES TRANSPORTS DE MARCHANDISES PLUS RAPIDES"
- \*RNUM 3 : \*ZEB 1 "DES PRODUITS MOINS CHERS"
- \*RNUM 4 : \*ZEB 1 "UN CHOIX DE PRODUITS PLUS GRAND"

\*VRAAG 110 \*KOL 1

10.a. Selon vous, quels sont les avantages les plus importants de la suppression des contrôles aux frontières sur les marchandises, depuis le 1er janvier 1993. Est-ce oui ou non, \*? 1 ?

- 1: oui
- 2: non
- 3: ne sait pas - sans réponse

\*EREP

\*REPT 8 \*KOL 108L8

- \*RNUM 1 : \*ZEB 1 "LES CONDITIONS DE VENTE QUI RISQUENT DE NE PAS ETRE TOUJOURS CLAIRES"
- \*RNUM 2 : \*ZEB 1 "LES NORMES DE SECURITE QUI POURRAIENT NE PAS ETRE RESPECTEES"
- \*RNUM 3 : \*ZEB 1 "LES NORMES DE QUALITE QUI POURRAIENT NE PAS ETRE RESPECTEES"
- \*RNUM 4 : \*ZEB 1 "LA DIFFICULTE DE REGLER LES PROBLEMES QUI POURRAIENT SE PRESENTER"
- \*RNUM 5 : \*ZEB 1 "LA DIFFICULTE D'EFFECTUER DES PAIEMENTS"
- \*RNUM 6 : \*ZEB 1 "LA DIFFICULTE D'ECHANGER LE PRODUIT OU DE LE FAIRE REPARER"
- \*RNUM 7 : \*ZEB 1 "LA DIFFICULTE DE LANGUE"
- \*RNUM 8 : \*ZEB 1 "LA DIFFICULTE D'OBTENIR DES INFORMATIONS OU DES CONSEILS"

\*VRAAG 120 \*KOL 1

10b. Et, selon vous, quels sont les désavantages les plus importants de la suppression des contrôles aux frontières sur les marchandises, depuis le 1er janvier 1993. Est-ce oui ou non, \*? 1 ?

- 1: oui
- 2: non
- 3: ne sait pas - sans réponse

\*EREP

\*VRAAG 111 \*KOL 116

11. D'après vous, le consommateur européen qui le souhaite est-il tout à fait libre de faire appel à un assureur, un architecte, une agence de voyages ... ou à un autre type de prestataire de services qui est établi dans un autre pays de la Communauté ?

- 1: oui
- 2: non
- 3: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 112 \*KOL 117

12. Vous, personnellement, cela vous intéresserait-il de faire appel à un assureur, un architecte, une agence de voyages ... ou un autre type de prestataire de services établi dans un autre pays de la Communauté ?

- 1: oui
- 2: non
- 3: ne sait pas - sans réponse

\*REPT 3 \*KOL 118L3

- \*RNUM 1 : \*ZEB 1 "LE PRIX DES SERVICES OFFERTS AUX CONSOMMATEURS"
- \*RNUM 2 : \*ZEB 1 "LA QUALITE DES SERVICES OFFERTS AUX CONSOMMATEURS"
- \*RNUM 3 : \*ZEB 1 "LE CHOIX DES SERVICES OFFERTS AUX CONSOMMATEURS"

\*VRAAG 113 \*KOL 1

13. En Belgique, il est maintenant possible de faire appel à un assureur, un architecte, une agence de voyages ... ou à un autre type de prestataire de services établi dans un autre pays de la Communauté. Estimez-vous que ce la va augmenter ou diminuer \*? 1 ?

(ENQ. LIRE TOUTES LES POSSIBILITES DE REPONSE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE )

- 1: augmenter
- 2: diminuer
- 3: ENQ. NE PAS LIRE inchangé

4: ENQ. NE PAS LIRE  
ne sait pas - sans réponse

\*EREP

\*VRAAG 114 \*KOL 121

14. Et en ce qui concerne les prestataires de services de notre pays (les assureurs, les architectes, les agences de voyage ...), pensez-vous que la possibilité pour eux d'offrir leurs services, leur connaissance, leur expérience dans d'autres pays de la Communauté va être une bonne chose ou une mauvaise chose pour eux ?

(ENQ. LIRE TOUTES LES POSSIBILITES DE REPONSE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

1: une bonne chose

2: une mauvaise chose

3: ENQ. NE PAS LIRE  
une chose ni bonne ni mauvaise

4: ENQ. NE PAS LIRE  
ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 115 \*KOL 122

15. D'après vous, avec le Marché Unique européen, la protection des consommateurs va-t-elle être meilleure ou moins bonne ?

(ENQ. LIRE TOUTES LES POSSIBILITES DE REPONSE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

1: meilleure

2: moins bonne

3: inchangée

4: ENQ. NE PAS LIRE  
ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 116 \*KOL 123L2

12. A quel âge avez-vous terminé vos études à temps complet ?

1: 14 ans ou moins

2: 15 ans

3: 16 ans

4: 17 ans

5: 18 ans

6: 19 ans

7: 20 ans

8: 21 ans ou plus

9: étudie encore

10: ne sait pas - sans réponse

\*VRAAG 117 \*GET 125L4 \*MIN 1000

13. Quel est le code postal de la commune où vous habitez ?

\*\*Nielsen

\*VRAAG 118 \*KOL 129L8

\*MU V118 206L8

\*PAG

C'est tout ce que je voulais vous demander.  
Merci pour votre collaboration.

\*END

\*VRAAG 199

Je n'ai plus de questions à vous poser.  
Merci pour votre collaboration

\*ENDNS